



v|b|z ZAGREB

**V.B.Z.**

Velikopoljska 12  
10 010 Zagreb  
tel. 01 6235 419  
fax. 01 6235 418  
e-mail: [info@vzb.hr](mailto:info@vzb.hr)  
[www.vzb.hr](http://www.vzb.hr)



## V. B. Z. PREDSTAVLJA

# Rumena Bužarovska

## Moj muž

**VEĆ PRVA NA HRVATSKI PREVEDENA ZBIRKA PRIČA MAKEDONSKE SPISATELJICE RUMENE BUŽAROVSKA, OSMICA, U HIPU JE OD NJE STVORILA REGIONALNU ZVIJEZDU, A NIJE TEŠKO PREPOSTAVITI DA JE ČEKA I UGODNA, JOŠ ŠIRA, BAREM EUROPSKA, RECEPCIJA.**

Zbirka od jedanaest priča *Moj muž* za sada je vrhunac njezina pisanja. Sve priče ispripovijedale su vrlo različite žene iz prvog lica, ali te se priče tiču koliko njih toliko i njihove okoline, odnosa s muževima (jer jedino zajedničko im je to što su sve u brakovima, a jedna je već i sahranila svog muža), djecom, roditeljima, kolegama i prijateljima. Zbog toga se radi o galeriji iznimno upečatljivih i precizno profiliranih likova i majstorskim kondenziranim d(r)amama, o psihološkim ali i socijalnim, s posebnom osjetljivošću na patrijarhat, portretima. Jer, govoreći o svojim brakovima i muževima - ginekolozima, pjesnicima, veleposlanicima, policajcima - govori se o profesijama i njihovim statusima, o odnosima moći - većina ženskih likova ipak je zasjenjena i emotivno i socijalno zapuštena zbog prestiža njihovih muževa i njihovih profesija. Rumena Bužarovska bez pardona zadire i u dijelom tabuizirane teme: piše o majkama koje, eto, ne vole svoju djecu, koje su joj, samo da ne bude osude okoline, u stanju i iz nehata naštetiti. Zapravo, autorica prije istražuje tamno i nestabilno u likovima, volju za moći i priznanjem, kompromise koji život oduzimaju, iracionalizam ljubavi, čovjeka kao skup oprečnosti koje rađaju unutarnju napetost. Sve je to ispisano u najboljem duhu američke kratkopričaške ekonomije, najzahtjevnijim načinom, jezikom običnih ljudi, mimo svake patetike, razorno i, valja prznati - istinito, jer je mjera istine u umjetnosti uvjerljivost koja se osjeća potkožno, tijelom.

**Biblioteka: Ambrozija**  
**Urednik: Kruno Lokotar**  
**Prevoditelj: Ivica Baković**  
**Godina izdanja: 2016.**  
**Format: 13,5 x 20**  
**Broj stranica: 130**

**ISBN**  
**978-953-304-780-5**  
 (meki uvez)



**ISBN**  
**978-953-304-781-2**  
 (tvrdi uvez)



**Cijena:**  
**109,00 kn meki uvez**  
**149,00 kn tvrdi uvez**